

Saale-Zeitung.

Sechsbundvierziger Jahrgang.

Anzeigen

Werden die 6 gepulverten Refoness...

Ercheint täglich zweimal...

Schreibleitung und Druck-Verwaltung...

Bezugspreis
Für Halle vierteljährlich bei postamtlicher...

Nr. 271.

Halle, Freitag, den 13. Juni

1913.

Die Steuerbelastung in Deutschland und in Großbritannien.

Von Dr. Herz-Harburg.

Es wird dem deutschen Volke wieder einmal offiziös nachgewiesen, daß seine Steuerbelastung nicht allzugroß...

Die der Budgetkommission überreichte Zusammenstellung von Materialien über die Belastung mit indirekten und direkten Steuern...

In der Denkschrift zur Wilmowischen Finanzreform wurden folgende Belastungszahlen auf den Kopf für Deutschland im Jahre 1907 angegeben...

Nach den jetzigen Veröffentlichungen betragen die Steuern zurzeit: Direkte Steuern 30,89 Mrk., Verbrauchs- und Aufwandssteuern 24,93 Mrk., Verzehrsabgaben 5,92 Mrk., Erbschaftsteuern 0,95 Mrk., insgesamt 62,69 Mrk.

Die Steuern sind also innerhalb von fünf Jahren gestiegen: bei direkten Steuern um 6,65 Mrk., bei den Verbrauchs- und Aufwandssteuern um 5,93 Mrk., bei den Verzehrsabgaben um 1,71 Mrk., bei den Erbschaftsteuern um 0,23 Mrk., insgesamt also um 14,52 Mrk.

Diese Steigerung ist außerordentlich hoch. An ihr sind die indirekten Steuern stärker beteiligt als die direkten. Der Anteil der direkten Steuern am Gesamtsteuerauskommen betrug 1907 50,1 Proz., 1912 nur noch 49,22 Proz.

Wie sieht es nun in England aus? Dort wurden aufgebracht durch direkte Steuern und Erbschaftsteuern im Rechnungsjahre 1904/05 54 Mrk., durch die übrigen Steuern 41,80 Mrk., im ganzen also 95,80 Mrk. Seitdem ist nach den offiziellen Angaben die Steuerlast gestiegen auf 106,07 Mrk., d. h. um 9,27 Mrk. Es sind aber getriggen die direkten und die Erwerbssteuern von 54 Mrk. auf 70,93 Mrk. (die Erbschaftsteuern allein von 8,40 Mrk. auf 11,60 Mrk.).

Nun ist aber noch eins zu erwägen. Von allen Zolleinkünften fallen in Prozenten in Deutschland England

Table with 2 columns: Deutschland, England. Rows: auf notwendige Lebensmittel, auf Genussmittel, auf Heiz- und Beleuchtungsmittel, auf Rohstoffe und Fabrikate.

Das beweist, daß bei den Verbrauchs- und Aufwandssteuern in Deutschland auch die notwendigsten Bedürfnisse

besteuert werden, während in England nur eigentliche Genussmittel getroffen sind, die naturgemäß infolge dessen in England härter herangezogen werden können als bei uns.

Der Grund unserer Finanzämter, das kann nicht oft genug wiederholt werden, ist und bleibt eben unsere Schutzpolitik, die nicht nur den Käufer drückt und damit seine Steuerkraft schwächt...

Zu der Ermordung Schewket Paschas

Schreibt die „Nordd. Allg. Ztg.“:

Selten hat sich das Schicksal eines hochbegabten Staatsmannes so tragisch gestaltet, wie der des Fürstbischöflichen Ratsherrn Schewket Paschas.

W. Konstantinopel, 12. Juni. (Telegr.) An der Beisehung Schewket Paschas, die heute nachmittag auf dem Freiheitsbühl vor den Toren Pors, wo ein Denkmal zur Erinnerung an die Eroberung Konstantinopels durch Mahmud Schewket errichtet ist...

Deutsches Reich.

Das Kaiserjubiläum.

Die Reihenfolge der Festlichkeiten zum Regierungsjubiläum des Kaisers scheint jetzt im wesentlichen festzulegen.

Freitag, 13. Juni, 2 Uhr nachmittags: Huldigungsfahrt der Automobilisten; 2 1/2 Uhr: Jubiläumsturnier des Kartells für Reit- und Fahrtritten.

Sonnabend, 14. Juni: Festessen der Mitglieder des Abgeordnetenvereins.

Sonntag, 15. Juni, am Sterbetage des Kaisers Friedrich, finden keine Festlichkeiten statt. Die königlichen Konfirmanden haben auf Wunsch des evangelischen Oberkirchenrates angedeutet, daß dem Hauptgottesdienst am 15. Juni ein möglichst feierliches Gebräuge gegeben, in den Predigten der Segnungen der Fürstlichen Regierungzeit unseres Kaisers in gebührender Weise gedacht und diese in das Licht des göttlichen Wortes gestellt...

Montag, 16. Juni.

In Berlin erlosch morgen 7 Uhr „Großes Weden“. Anschließend finden auf den Kaisernden Appell statt, bei denen die Kommandeure Antritte halten. 12 Uhr 30 Minuten nachmittags erfolgt im Lusthof des Zeughauses große Parolenausgabe, bei welcher der Kaiser in Begleitung seiner Söhne sowie das gesamte Offizierskorps der Garnison Berlin anwesend sein werden.

Parade des 2. Gardebataillons zu Fuß Aufstellung. Die Leibgarde des 1. Gardebataillons des Regiments gibt während der Parade 101 Salutstöße im Luftgitarren. Die Mägen und Köpfe befinden sich tagsüber im Paradezug.

Ein Ehrengeheim des Heeres
In Gestalt eines Feldmarschallstabes wird dem Kaiser vormittags durch den Generalfeldmarschall Grafen v. Haeffler im Beisein der Spitzen der Militärbehörden im königlichen Schloß überreicht werden.

Außer den militärischen Festlichkeiten spielen sich am Montag zahlreiche andere ab. Wie wir mitteilen, erfolgt nach dem Weden um 8 1/2 Uhr großes Ständchen der Gemeindeführer im Schloßhofe.

Das neue Kompromiß.

Nachstehende Information geben wir wieder, ohne uns vorläufig irgendeiner mit ihrem Inhalt zu identifizieren: Nach dem „Berliner Lokalanzeiger“ soll das neue Steuerkompromiß schon so gut wie fertig sein.

Die Verhandlungen über die Verfassung.

Die Verhandlungen über die Verfassung über die verschiedenen Steuerfragen gehen im Reichstage immer noch hin und her, aber das kann wiederholt werden: die Verfassung ist gesichert.

Die Verhandlungen über die Verfassung.

Bei den Kompromißverhandlungen haben sich die beteiligten Parteiführer nicht nur auf die neuen Steuerordnungen beschränkt, sondern auch die letzte Steuerreform nach einer Prüfung unterzogen mit dem Ergebnis, daß man sich entschloß, die Wertzwaachssteuer, die so viel Verdruß und Ärger und so wenig Nutzen brachte, aufzuheben und den Vermögenswerttempel auf die Hälfte herabzusetzen.

Die Verhandlungen über die Verfassung.

Auch die Regierungsvorlage über die Vermögenswertwaachssteuer, den letzten des neuen Kompromiß hat man einer



angebliche Raub wurde als frei erfunden bezeichnet. Auch die früheren Fälle wurden als Diebstahl, nicht als Unterschlagung angesehen. Ihre Handlungsweise wurde als sehr schändlicher Vertrauensbruch gegen ihren Chef getadelt. Doch hielt das Gericht eine Gefängnisstrafe von einem Jahre Gefängnis für ausreichend, rechnete auch zwei Monate der Untersuchungsfrist noch auf diese Strafe an.

Christlicher Verein junger Männer, Geißt. 29. Sonntag, den 15. Juni, nachmittags 4 Uhr Besichtigung des Botanischen Gartens. Treffpunkt im Verein um 3/4 Uhr. — Abends 8 Uhr: Kaiser-Zubühlfest für jedermann (Tamen und Herren) mit Vortrag von Herrn Oberlehrer Reingardt aus Calbe a. S. über: „Scharnhorst und Gneisenau“. Außerdem musikalische Darbietungen. Der Eintritt ist frei.

Briefe Kiderlens.

Mit dem Kaiser auf der Nordlandsreise.

Der Herausgeber des „Grenzbote“, George Kleinow, legt in der jüngsten Nummer seiner Zeitschrift die Veröffentlichung von Briefen Kiderlens-Wächters fort. In den, aus dem Beginne der amtlichen Laufbahn des späteren Staatssekretärs kommenden Briefen Kiderlens, des Bismarck außer seinem Sohn Herbert dem Kaiser als Reisebegleiter mitgab, spiegelt sich etwas von den Aufregungen wieder, unter denen die erste Nordlandsreise des Kaisers unternommen wurde. „Der Zeitpunkt der Abreise war allerdings ein recht kritischer“, schreibt Kiderlens, „es handelt sich um nichts weniger als um eine Kanakelreise.“ Und ein Jahr später, als schon Capitän Reichsgraf war, schreibt er: „Ich hoffe jedenfalls, daß diesmal für mich die Reise dienlichster leichter wird, als voriges Jahr, wo bereits die „Konflikte“ angingen. Schon jetzt ernt' ich die dürftige Tampon machen, habe mich redlich für die Bismarcks abgefunden.“

Seht hatte sich die Stimmung auf diesen Nordlandsreisen freilich sehr aufgehellt und Kiderlens-Wächter, der den Kaiser bei zehn dieser Fahrten begleitet hat, weiß manche heitere Episode davon zu berichten. „Der Kaiser sieht es nicht als Verstoß an“, schreibt er noch in demselben Briefe, „nimmt es vielmehr freundlich auf, wenn man ihn an Ded — falls die Umstände es zulassen — anredet, und oft erteilt er sich daraus Gespräche, die eine bleibende Erinnerung zurücklassen.“ Gelegentlich schießt Kiderlens auch, weil ihm die Berichterstattung an die Presse übertragen ist, und er verweist in einem Briefe an seine Schwester auf diese Berichte, die in der königlichen Zeitung erscheinen sollen. „An der Länge derselben“, fährt er fort, „könnt Ihr sehen, was es mir für Mühe macht. Aber der Kaiser drängt in mir e r danach, ich muß sie ihm vorlesen, er gibt dann auch noch seine Wünsche dazu und dann gehen Abschriften an die Kaiserin. Die Gegendbeschreibung finde ich besonders langweilig, aber auf die hält gerade der Kaiser viel. Momentan jähwagt er in Fritzjohannis und Fischen, deren er heute fünf befähigen.“

Das unangenehme Treiben an Bord schildert ein Brief Kiderlens vom 16. Juni 1880: „Die Reise geht nun also noch bis zum Nordkap, vor einer Stunde haben wir den nördlichen Polarkreis überschritten. Die Gegend ist wild und großartig, das Wetter prachtvoll. Mein Geburtstag war doch noch herausgenommen und wurde am 11. Juni nachträglich durch ein von Leutnant von Hülsen vorgetragenes Gedicht gefeiert, worauf sich der Kaiser erhob und mit mir antwortete. Auf Anstiften Walders besuchte mich die Fischgesellschaft einen großen Vorkellerrumpfen. Ich hoffe, daß Ihr über unsere Erlebnis genügend durch meine Reiseberichte in der königlichen Zeitung informiert seid und mich auch in dem „in Sanden zur Kur weilenden Landsmann“ erkannt habt. Die Abende verlaufen harmlos, teils musikalisch (!!), teils zaubert Hülsen etwas vor, teils muß man irgend etwas aufzuführen: ich habe schon den Zwerg aufgeführt und zum allergrößten Gaudium des Kaisers das Licht ausgelöscht!!! Nun werden wir gleich nach Bödd kommen, wo ich diesen Brief auf die norwegische Post gebe. ... Dann geht es über Tromsö, Hammerfest nach dem Nordkap, von da auf dem Küstweg nach den Lofoten und dann in einer geraden Tour nach Bergen (25. Juli).“

Provinzial-Nachrichten.

Der Bärenfang und die Polizei.

Dresden, 12. Juni. Die Polizeidirektion ergreift Maßnahmen gegen die Schieber- und Wadefänger. Der Polizei gefallt nämlich der Bärenfang nicht und so hat sie dem geschäftsführenden Vorstand des Vereins der Saalbesitzer den Erlaß zugehen lassen, der an Deutlichkeit nichts zu wünschen übrig läßt. Der Erlaß lautet:

„Bei der königlichen Polizeidirektion sind in letzter Zeit mehrfach Klagen darüber geführt worden, daß bei öffentlichen Tanzveranstaltungen auf verschiedenen Dresdener Sälen der sogenannte „Bärenfang“ oder „Wadefangen“ in einer Weise getrieben werde, die das Sittlichkeitsgefühl verletze und bei Saalbesitzern Mergernis erzeuge. Es sind nämlich bei diesem Tanze nicht nur die dabei üblichen stumpfen und humpelnden Bewegungen ausgeführt worden, sondern vor allem hat die Tänzerin dabei häufig die Beine feintwärts so abgepreßt, daß man die Unterleider, Strümpfe usw. sah, oder sie hat beim Beugen des einen Beines nach vornwärts das andere Bein so weit rüdwärts am Boden entlanggestreckt, daß sich der Kleiderrock hochob und nicht nur der mit dem Strumpf besetzte Unterschenkel, sondern sogar ein Stück des nackten Oberleibes sichtbar wurde. Derartige Auswüchse eines Tanzes ganz im Sinne der königlichen Polizeidirektion nicht dulden. Der Vereinsvorstand wird erucht, bei seinen Mitgliedern streng darauf hinzuwirken, daß sie derartige anstößige Tanzbewegungen energisch verbieten und die Beteiligten, wenn sie sich dem Verbot nicht fügen, von ihren Sälen weisen. Sollte durch dieses Vorgehen von Vereinen wegen dieser Uebelthun nicht abgesehen und weiterhin Beobachtungen über anstößiges Tanzen gemacht werden, so würde sich die königliche Polizeidirektion unter Umständen genötigt sehen, den „Bärenfang“ überhaupt zu verbieten, außerdem aber auf den Sälen, auf denen die Auswüchse des „Bärenzanges“ nicht beseitigt werden, auf Kosten der betreffenden Saalbesitzer einen ständigen polizeilichen Aufsichtsdienst einzuführen.“

15. Beifisch, 12. Juni. (Infall in einem Beldrom.) In einem auf dem Festplatz des 27. Bundeschießens aufgestellten Beldrom verunglückte gestern abend ein ca. 30jähriger Mann dadurch, daß ihm ein anderer ins Rad fuhr. Er stürzte und schlug mit dem Kopfe auf den Fußboden auf. Befinnungslos wurde der Verunglückte zunächst nach der Sanitätskammer, dann ins Krankenhaus gebracht.

— **Sohnmüssen, 11. Juni.** (Vor einem Käse!) Handen Montag früh bei einer unvermuteten Revision der kaiserlichen Kassen durch einen Regierungsvertreter die dabei beteiligten kaiserlichen Beamten. Am Sonnabend abend bei Schluß der Kasse wurde ein Betrag von 3000 M. in ein besonders sicheres Fach des Geldschrankes gelegt. Am Montag früh bei Revision der Kasse war der Betrag verschwunden. Eine vorherige Öffnung durch die Beamten ist nicht erfolgt und Befragungen an dem Schlosse sind nicht wahrzunehmen. Der Kassenhelfer wird durch zwei Beamte verhaftet, das Fach befindet sich unter dreifachem Verschluss. Der Rendant war beurlaubt. Die kaiserlichen Körperschaften nahmen Dienstag den Bericht des Magistrats entgegen und benachrichtigten sofort die Staatsanwaltschaft. Vorläufig steht man vor einem Käse!

— **Jena, 11. Juni.** (Der höchst bezahlte Beamte.) Einen Totengräber, der als kaiserlicher Angestellter höhere Einkünfte bezog als der oberste Beamte der Stadt, der Erste Bürgermeister, befaß bisher unsere Stadt. Nach einer veralteten Friedhofsordnung bezog nämlich der Totengräber bezw. Friedhofverwalter gewisse Gebühren für die Beerdigungen direkt. Die rasche Bevölkerungszunahme häufte naturgemäß auch die Zahl der Beerdigungen, und damit stiegen auch die Einkünfte aus den Gebühren für den Totengräber herab, daß er mit seinen Nebenbuhlern allmählich zum Selbstbescheidenen Beamten der Stadt wurde. Diesem Zustande ist jetzt durch Erlaß einer neuen Friedhofsordnung ein Ende bereitet worden.

— **S Großherndorf, 11. Juni.** (Gutsverkauf.) Das Herrschaftsgut Dietern bei Großherndorf hat der Besitzer von Landwüst an einen Herrn aus Neudorf für den Preis von 425 000 M. verkauft. Das Gut soll zur Zucht edler Pferde mit eingerichtet werden, das das Terrain und der kalkhaltige Boden dazu sehr geeignet ist.

Vermischtes.

Die Stürme an der Wasserkante.

Hamburg, 12. Juni. (Telegr.) — Amtliche Meldung. — Infolge des gestrigen Sturmes sind umfangreiche Störungen in den von Hamburg ausgehenden Fernsprechleitungen und größere Verzögerungen der Ferngespräche vermutlich im Verkehr mit Berlin, Sachsen und Bayern unvermeidlich. Die Störungen werden in der Hauptsache voraussichtlich heute beseitigt sein.

— **Ueber den Selbstmord eines jungen Millionärs** berichtet der Berliner „Tag“: Der 23 Jahre alte Student der Philosophie John Joseph von Schöner hat im Beisein seiner Braut Selbstmord verübt. Joseph ist der Sohn eines mehrfachen Millionärs und selbst schon Besitzer eines erheblichen Vermögens im Betrage von einer Million Mark. Vor längerer Zeit lernte er die Tochter eines Kaufmanns aus Waldmarnsluft kennen, und diese Bekanntschaft führte vor einiger Zeit zur Verlobung. Seit einiger Zeit fiel den Bekannten des Studenten das exzentrische Wesen des jungen Mannes auf. Mittwoch vormittag besuchte ihn seine Braut, um ihn zu einem Spaziergange abzuholen. Joseph machte der jungen Dame dabei völlig unbegründete, von Eifersucht diktierte Vorwürfe. Dann zog er einen Revolver und sagte seiner Braut, daß er sich erschießen werde. Er erklärte ihr die Konstruktion der Waffe, legte sie dann an seinen Kopf, drückte ab und lant tot zu Boden.

— **Ein Automobil gegen Felswände gerannt.** Von zwei aus Aufsig kommenden Frachtwagen auf der Staatsstraße von Birna nach Bergschibell rann an einer starken Krümmung der zweite Wagen mit großer Gewalt gegen die Felswände. Das Automobil wurde gänzlich zertrümmert. Der Chauffeur blieb unversehrt. Der Lederfabrikant Hönig aus Aufsig wurde auf die Straße geschleudert und war sofort tot. Fabrikant Gelmann aus Aufsig stürzte den Wagen hinter und blieb mit lebensgefährlichen Verletzungen liegen.

— **Zu der Verhaftung eines königsberger Kurausschüßlers.** Gegenüber der Verhaftung bei der Verhaftung des Oberleutnants von der Trenck von dem Wagnerschützen wird mitgeteilt, daß es sich keineswegs um eine Sonntagangelegenheit handelt. Der Offizier ist vorläufig zur Beobachtung seines Geisteszustandes in das Garnisonlazarett gebracht worden. Die Ursache wird geheim gehalten. Nur soviel wird mitgeteilt, daß es sich bei der Waffäre nicht um dienstliche Verfehlungen oder Verletzungen sittlicher Natur handelt.

— **Gefrandel.** Aus Madrid wird gemeldet: Das Raunenboot „General Condas“ strandete Mittwoch bei Alhucemas in Marroko. Die Beladung und die Geschütze konnten geborgen werden, das Schiff gilt als verloren.

— **Mord.** In Bassonville bei Chartres wurde in der Nacht vom Mittwoch das große Ehepaar Gouin ermordet. Die Mörder, ein 15- und ein 30jähriger Burde, die nur kurzum aus einer Besserungsanstalt entwichen waren, sind verhaftet worden.

— **Eisbergesfahr im Atlantischen Ozean.** Der Dampfer „Olympic“ der Donnerstag in Newport eingetroffen ist, berichtet, daß er Sonntag früh einem riesigen Eisberg begegnet sei, der 120 Fuß über die Wasserfläche hinausgetrag habe. Die Stelle war mehrere hundert Meilen von dem Punkte entfernt, wo im vorigen Jahre die „Titanic“ unterging.

Wetterwarte zu Hamburg.

Auf Grund der Depeschen des Reichs-Wetter-Dienstes, (Nachdruck verboten.)

- 14. Juni: Schön, heiter, warm.
- 15. Juni: Schön, heiter, angenehm warm.
- 16. Juni: Sehr warm, schön, heiter, vielfach Gewitter.
- 17. Juni: Schön, warm, bewölkt, etwas Regen.
- 18. Juni: Bewölkt, trüb, schwach Regen.

Letzte Depeschen.

Die Programmrede Tiszas.

W. Budapest, 12. Juni.

In der heutigen Sitzung des Abgeordnetenhauses hielt Ministerpräsident Graf Tisza seine Programmrede, in der er zugleich das Arbeitsprogramm des Abgeordnetenhauses entwarf. Er erklärte sich als unerschütterlich an die Unabhängigkeit Ungarns, welcher Verletzung der nationalen Unabhängigkeit Ungarns das harmonische Zusammenwirken aller Faktoren der Monarchie ermöglichen und die Großmachstellung der Monarchie sichern. Diese Großmachstellung sei auch vom Standpunkte des Lebensinteresses der ungarischen Nation unerlässlich. Die jüngsten Umwälzungen auf dem Balkan bildeten ein ernstes Moment, daß den staatsrechtlichen Kämpfen ein Ende gesetzt werde. Ueber das Verhältnis zu Oesterreich erklärte der Ministerpräsident, daß Ungarn nichts anderes wünsche, als die ehrliebe Anerkennung seiner Rechte auf der ganzen Linie, wofür es das Gleiche gegenüber Oesterreich verspreche. Was Kroatien betreffe, so werde er alles aufbieten, damit die normale Wirksamkeit des verfassungsmäßigen Lebens hergestellt werde. Bezüglich der Nationalitäten hoffe er, daß auch jener Teil der nichtungarischen Bevölkerung, welcher jenseit nationalitätlichen Tendenzen huldig, alles vermeiden werde, was mit der Einheit des ungarischen Staates in Widerspruch stehe. Die Regierung andererseits werde bestreben, die Wünsche und Interessen aller die Gefühlsseite der Nationalitäten zu respektieren. Betreffend das Militärbudget erklärte der Ministerpräsident, daß das vor Jahren entworfene Programm für die Ausgestaltung der Armee jetzt nicht mehr unverändert aufrecht erhalten werden könne, seitdem sich an den Grenzen die Kräfteverhältnisse so verändert hätten und seitdem sämtliche Großmächte in so riesigem Maßstabe rüsteten, wie man sich früher nicht habe träumen lassen. So müßte auch Ungarn bis zu jener Grenze gehen, welche die finanzielle Leistungsfähigkeit vorschreibe, nachdem die finanzielle Bereitschaft ein integrirender Teil der militärischen Bereitschaft sei. (Beif. Zustimmung.) Der Ministerpräsident erläuterte sodann die inneren Reformen und kündigte eine Verwaltungsreform, eine Reform des Strafrechts sowie die Revision des Preßgesetzes und des Bürgerlichen Gesetzbuchs an. Der Ministerpräsident richtete zum Schluß den warmen Appell an das Haus, daß es die Regierung in dem Fortstreben, positive Arbeit zu leisten, nach Kräften unterstützen möge. (Beif. Beifall.) Die Oppositionellen waren der Sitzung fern geblieben.

Die bulgarische Frage.

Belgrad, 12. Juni.

In dem heutigen Ministerrat wurde der Beschluß von Bulgarien die sofortige Beantwortung zu verlangen, fallen gelassen. Dagegen wurde beschlossen, der bulgarischen Regierung eine Demobilisierung von 1/4 des gegenwärtigen Kriegszustandes vorzuschlagen.

Belgrad, 12. Juni.

In der heutigen Sitzung der Skupshtina gab der Ministerpräsident bekannt, daß der Ministerpräsident die Anfrage der Jungbulgaren über die serbisch-bulgarische Frage morgen beantworten werde.

W. Sofia, 12. Juni.

Der Führer der demokratischen Partei Minow hat das Anerbieten, in ein Kabinett der beiden gegenwärtig am Ruder befindlichen Parteien einzutreten, abgelehnt, gleichwohl der Regierung aber keine volle Unterstützung zugesagt.

Konstantinopel, 12. Juni.

Etwa 100 Offiziere und 700 Soldaten der albanischen Armee sind gestern an Bord eines türkischen Transportdampfers angekommen.

Saloniki, 12. Juni.

Die Meldung der bulgarischen Telegraphenagentur, die griechischen Behörden hätten den bulgarischen Bahnsofortverfehr zu verhaften versucht, weil dieser einen Griechen an der Abfahrt hindern wollte, wird als unrichtig bezeichnet. Die griechischen Behörden haben lediglich dem bulgarischen Stationsvorsteher nachgewiesen, daß die Papiere des betreffenden Reisenden in Ordnung waren. Daraufhin hat der Vorsteher die Abreise gestattet.

Die Fahrt des „Imperator“.

Southampton, 12. Juni.

Der Imperator lief nachmittags 1.15 Uhr in Southampton ein und hat 2.45 Uhr die Weiterfahrt nach Cherbourg und Newport angetreten.

Paris, 12. Juni. Die Kammer hat das Gesetz, betr. Errichtung einer Zollverwaltung für die Kolonien, angenommen.

Oeffentlicher Wetterdienst.

Dienststelle Zimenau.

Donnerstag, 12. Juni, 8 Uhr morgens.

Aufdruckverteilung und Wetterlage in Europa. Die Wetterlage gegen gestern wenig verändert; das Tief zieht langsam nach Nordosten weiter und ein nach den Britischen Inseln gerichteter Keil hohes Drucks folgt nach. Infolge dessen tritt die erwartete Besserung erst später ein.

Witterungsaussicht für den 13. Juni:

Teils bewölkt, etwas wärmer, unerheblicher Regen, schwacher westlicher Wind.

Redaktions-Beilage: Wilhelm Georg.

Verantwortlich für den politischen Teil: Wilhelm Georg; für den örtlichen Teil, für Provinzialnachrichten, Gerichte, Handel: Eugen Brinckmann; Feuilleton, Vermischtes usw.: Martin Feuchtwanger; für Ausland und letzte Nachrichten: Dr. Karl Baer; f. d. Anzeigen: f. B. Paul Juchacz; Druck und Verlag von Otto Hendel. Täglich in Halle.

— Diese Nummer umfasst 8 Seiten — einschließlich Unterhaltungsblatt.

